



**Rock en el Teatro Municipal:**  
Banda local que tributa a Guns 'n Roses se presenta este viernes

Pág. 9

**PUTAENDO**

Notifican a Consejo de Monumentos por daño a petroglifos en Piguchén

Pág. 5

**Para casa nueva o usada:**

22 familias vulnerables recibieron su subsidio habitacional del Serviu

Pág. 7

**SANTA MARÍA**

Amantes del Rally tienen todo dispuesto para la 11ª Copa Don Piri 2017

Pág. 10

**Este fin de semana:**

Cicletada familiar y torneo de básquet 3x3

Pág. 16

**Profesora de 54 años:**

Joven héroe reduce a delincuente que asaltó violentamente a mujer

Pág. 12

**Detenido por Carabineros:**

Robó chaquetas de local de Traslaviña y escapó a bordo de microbús

Pág. 12

## Inédito 'modus operandi' en San Felipe **Turba de 10 sujetos irrumpen a saquear en Supermercado**

Antisociales cargaron sus mochilas con artículos de aseo de alto valor y huyeron agrediendo a uno de los guardias

Pág. 13



Pág. 7



**LA CASA PROPIA.**- Emocionadas se manifestaron las familias que llegaron hasta la delegación provincial del Serviu, en San Felipe, para recibir de manos del gobernador Eduardo León y del alcalde Patricio Freire, los documentos que los certifican como poseedoras del subsidio habitacional que les permitirá adquirir una casa nueva o usada donde ellos estimen conveniente.

**Agresivo cáncer obligó extirpación:**

Pág. 11

Sofisticada laringe electrónica devuelve voz a vecino que perdió cuerdas vocales





## Swing

■ Marco López Aballay  
Escritor

La ciudad está deliciosa, con sus calles atochadas de vehículos, luces reflectoras, campanillas de vendedores ambulantes o de ciclistas extraviados en su propio camino. Pero mis pies saben donde conducirme; debo caminar por la plazuela, dirigirme hacia la zona norte. En la esquina -entre Prat y Toro Mazote- hay un busto de nuestro héroe nacional Manuel Rodríguez, más allá, a la izquierda, una botillería y un *night club* con sabor a primavera y sexo libre.

Es increíble esta noche de estrellas. Noche arremolinada al movimiento de la galaxia y sus astros y satélites. Y me uno a la danza, el hormigueo de cientos de peregrinos que buscamos el placer en este segundo fugaz.

He buscado a mis amigos por todas partes, fumo un par de cigarrillos, escupo el sabor ácido del licor que chorrea de mis labios, acto seguido abrazo a la morenaza del *night club*, y canto canciones en inglés que nadie entiende ni mucho menos conocen.

- Amigo, se hace tarde - me susurran al oído.

- Amigo ¿qué hora es?- pregunto o creo preguntar o alguien pregunta y me contestan o contesto sin importar el sentido de la frase. Mis párpados se niegan a cerrar, pues la noche aún es joven, me digo. Me consuelo con escuchar la música *pop*, agarrar el brazo de una amiga, oler sus piernas y mirar y mirar, como quien contempla un cuadro de arte famoso y entiende el significado de la palabra placer.

De pronto el aire se hace espeso; olor a cigarrillo barato. Un par de linternas alumbran el letrero *área restringida*. Arriba, en el

escenario una mujer-fantasma abre sus piernas y gime, un muchacho de chaqueta oscura deposita un fajo de billetes en la entrepierna de la mujer. Entonces aparecen Dean Moriarty, junto a él, el gran Johnny Carter, y más atrás (mucho más atrás) veo la silueta de mi gran amigo Sal Paradise. Y entiendo que la noche recién toma su color, el corazón late furioso, las manos transpiran y mis labios intentan mencionar una palabra, siquiera una frase, un saludo, un ademán amistoso, pero es imposible; ellos, rodeados de mujeres, amigos que se les acercan. Yo, solitario y ebrio, sin tener el acceso a la palabra y al saludo de bienvenida. Intento pararme, aprieto mis manos en el asiento y me impulso hacia adelante. Estoy borracho, siento mis pies como pilares congelados. Mis ojos, vidriosos y pesados, apenas distinguen la silueta de aquellos hombres que ríen. Miro mis zapatos y calcetines sucios e intento dar un paso, lucho contra los obstáculos; una silla de paja, una alfombra angosta, los puchos de cigarros y el pecho de una mujer en medio de la oscuridad, luego atravieso la corrida de sillas metálicas. Alguien me conduce al otro lado del *área restringida*. Alguien intenta hablarme, pero no alcanzo a distinguir esa voz.

- ¿Eres tú Sal, amigo mío?- pregunto con tristeza. Pero nadie contesta, y un frío enorme recorre mi espalda. Luego tiritó y maldigo el paisaje desolador; flash de luces amarillentas, música *pop*, licor importado y vino blanco dan vueltas en mi cabeza. Ahora permanezco con

ambas manos en los bolsillos y trato de salir de aquel sector, pero es imposible. Y me acurruco en la pequeña escala, mientras un sonido *swing* amenaza con dominar el escenario; ¿una trompeta hechizada por el gran Roy Eldridge? ¿O tal vez Benny Molten, en su pleno vuelo poético, ruidoso y acaso melancólico? Y los dedos de mis pies se mueven al ritmo de trompetas y saxo tenor, al ritmo de una batería y el piano que no para de agitarse.

Ahora puedo caminar, ahora es posible que los vea y los abraze. Les diga ¿cómo están? ¿Por qué no me acompañan? Y tal vez salgamos a recorrer las calles de San Felipe y les muestre el paisaje gris de Putaendo. Pero nadie responde en absoluto. Aprieto dientes y manos. Me acerco al mostrador, cancelo y me retiro dando trancos hasta salir a la alameda. Cuando miro hacia atrás ya casi amahece; el nuevo día tímidamente me saluda.

Tengo frío y mucha hambre, y unas ganas enormes de volver a casa. Encender la radio, retornar a la biblioteca de mi pieza, tomar alguna revista, un periódico, no sé. O tal vez me refugie en ciertas lecturas, y me reencontré con los amigos de siempre; Dean, Johnny y mi camarada Sal; Salvatore Paradise y sus aventuras de chico *beat*, sus viajes por la América juvenil, la locura del jazz y la tristeza de sentirse solo, marginal y derrotado por las calles ruidosas de Nueva York. Ahí estarán esperándome, de eso estoy seguro. Ahí nos divertiremos, escucharemos el frenético piano de George Shearing.

Beberemos. Y abriremos la cortina de la noche inacabable.



## El estadio de San Felipe y la política deportiva de la comuna

■ Por: Jorge Rubio Olivares  
Abogado.

Esta semana debemos hablar de un tema que puede marcar la diferencia en muchos aspectos tanto en lo social, en lo deportivo e incluso en lo nacional; pero para desarrollarlo tenemos que entender que **el deporte es una de las bases para el desarrollo de la sociedad** y en la medida de que un país crece, sus actividades deportivas aumentan y mucho más aún, se obtienen logros significativos para la colectividad, lo cual hace que en lo individual cada uno de los deportistas se revalorice significativamente, no sólo en lo económico, sino en el aspecto moral de cada uno de los chilenos que vemos cómo **se puede llegar al éxito desde la constancia y el esfuerzo**.

### El deporte base del desarrollo social

Una vez que entendemos los beneficios que nos entrega el deporte, debemos pasar al ámbito de las pasiones que se logran desatar cuando se invierte en el deporte y este alcanza los máximos logros en sus distintas disciplinas, lo cual hoy lo

vemos en las diferentes competencias que se celebran a lo largo y ancho del mundo, concurrentemente hoy vemos como todos los continentes saben que existe una nación que llama a sus abanderados de disciplina 'La Roja' y cuando esto sucede se sabe que están ante un equipo que no sólo coloca su corazón, garra y vida en cada partido, las contraparte entienden que adicional a todo esta mezcla de elementos esta una inversión de recursos que van desde el tiempo, conocimientos y dinero para poder preparar este coctel explosivo, que desencadene el éxito que viene cosechando nuestro país en el mundo.

Todo lo anterior indica que **las políticas deportivas de la comuna deben continuar la senda del Ejecutivo Nacional**, lo cual se refiere al apoyo irrestricto de las autoridades regionales, provinciales y comunales a todas las áreas que toquen un arista deportiva, por lo cual hago extensivo a toda la comunidad de San Felipe que apoyemos las mejoras que se puedan dar con respecto a nuestro Estadio de San Felipe, pero sobretodo a **las autoridades involucra-**

**das en la toma de decisión, que deben seguir apostando al desarrollo de las políticas deportivas de la comuna**, las cuales buscan el desarrollo social de todos nosotros.

Hagamos una revisión integral del tema del estadio de San Felipe y consideremos que también podríamos explotar la interculturalidad que hoy se nos está presentando en la comuna, **la actividad deportiva nos podría ayudar para abolir cualquier diferencia existente entre las distintas comunidades de migrantes** que hoy se desenvuelven en la provincia de San Felipe de Aconcagua.

Esta semanacitando el evangelio: San Mateo 20 que dice: «... Está bien, les dijo Jesús, ustedes beberán mi cáliz. En cuanto a sentarse a mi derecha o a mi izquierda, no me toca a mí concederle, sino que esos puestos son para quienes se los ha destinado mi Padre...». Recordemos que Dios sabe con anticipación lo que nuestro corazón siente y padece, por lo que debemos depositar ciegamente nuestra fe en él y no ser instrumento ciego del egoísmo y pedir lo que no corresponde.

## INDICADORES

IVP		UF	
Fecha	Valor	Fecha	Valor
28-07-2017	27.760,63	28-07-2017	26.607,65
<b>27-07-2017</b>	<b>27.758,89</b>	<b>27-07-2017</b>	<b>26.611,09</b>
26-07-2017	27.757,15	26-07-2017	26.614,53
25-07-2017	27.755,41	25-07-2017	26.617,97
<b>UTM</b>	<b>Julio-2017</b>	<b>46.787,00</b>	

## EL TRABAJO

Salinas N° 348 • Fonos: 2 34 31 70 - 2 34 31 71 • San Felipe  
INTERNET: www.eltrabajo.cl • e-mail: diario@eltrabajo.cl

Director : Marco Antonio Juri Ceballos  
Gerente Comercial : Miguel Angel Juri Ceballos  
Asesores Legales : Díaz, Vergara & Asociados

FUNDADO EL 24 DE FEBRERO DE 1929

LAS OPINIONES VERTIDAS EN ESTE ESPACIO SON DE EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD DE QUIENES LAS EMITEN, Y NO REPRESENTAN NECESARIAMENTE EL PENSAMIENTO DE DIARIO "EL TRABAJO"

Desde 1929 a la Era Digital  
...la mejor forma de comenzar el día  
**www.eltrabajo.cl**  
El Trabajo • Salinas 348 • Fono: 342 343170 • San Felipe

# Hoy y mañana en sede social de Villa Cordillera 10:00 y 11:30 horas: Programa de Esterilización de mascotas ofrecerá los últimos 60 procedimientos



Mariana Bravo, encargada del Programa de Tenencia Responsable de Mascotas de la Municipalidad de San Felipe.

En la sede social de Villa Cordillera se estará ejecutando hoy jueves y mañana viernes 28 de julio, la última etapa del programa gratuito de esterilizaciones 2017, instancia promovida desde el Programa de Tenencia Responsable de Mascotas de la Municipalidad de San Felipe y financiada con recursos de la Subsecretaría de Desarrollo

**Finaliza iniciativa que este 2017 amplió cobertura a 2.000 perros y gatos y que ha tenido una excelente respuesta de la comunidad, proyectando una próxima ejecución con énfasis en los sectores rurales.**

Regional, Subdere.

Según contó **Mariana Bravo**, encargada del Programa de Tenencia Responsable de Mascotas de la Municipalidad de San Felipe,

la iniciativa ha tenido un enorme éxito durante este año y advirtió que para estos últimos dos días, sólo quedan recursos para esterilizar a unas 60 mascotas.

«Nos ha ido súper bien, ya esta semana terminamos, nos quedan los últimos cupos, así que invitamos a los vecinos, el horario de atención es de 10:00 a 11:30 horas y recordar que deben llevar a sus mascotas con un ayuno de comida y agua de mínimo de ocho horas, tienen que llevar una mantita y una toalla nova, para que aprovechen el beneficio», detalló Bravo.

Cabe destacar que este año el programa de esterilizaciones amplió su cobertura para atender dos mil mascotas en esta comuna y que en el mismo procedimiento quirúrgico, perros y gatos quedan provistos del chip de registro exigido por



Jueves y viernes Programa de Esterilización se ejecutará en la sede social de la Villa Cordillera entre las 10 y 11.30 horas.



Quedan alrededor de 60 cupos para esterilizar gratuitamente a mascotas –perros y gatos- en San Felipe.

la nueva Ley de Tenencia Responsable de Mascotas, la cual, establece que los animales deben contar con un dispositivo permanente e indeleble, que permita relacionarlos con su o sus responsables

La 'Ley Cholito' agrega que «los dueños tienen el deber de identificar ade-

cuadamente al animal y a sí mismos». En el caso de quienes tengan mascotas, deberán hacerse responsables de su alimentación y manejo sanitario (en especial recolección y eliminación de sus heces).

Además, los dueños de animales deberán mantenerlos en sus domicilios, residencias o lugares que se destinen a su cuidado; recintos que deben cumplir en todo momento con condiciones de higiene y seguridad.

Respecto a cómo se trabajará en San Felipe para hacer cumplir con la nueva, Bravo explicó que «estamos a la espera de que la nueva ordenanza municipal de la comuna de San Felipe sea aprobada para trabajar conjunto a la ley, así que estamos muy contentos porque ya podemos trabajar legalmente todo lo que es maltrato», aclaró la personera municipal, puntualizando que aquella ordenanza regula las obligaciones que tienen los propietarios y las multas a las que se exponen quienes no cumplan con la legislación vigente.

**EL TIEMPO** Fuente: Dirección Meteorológica de Chile

Día	Min   Max	Mañana	Mediodía	Tarde	Noche
Jueves 27	2°   11°	Nublado	Nublado	Nublado	Nublado
Viernes 28	4°   14°	Cubierto	Cubierto	Nublado	Nublado
Sábado 29	4°   13°	Cubierto	Cubierto	Nublado	Nublado
Domingo 30	3°   12°	Nublado	Nublado variable a nubosidad parcial	Despejado	Despejado
Lunes 31	3°   12°	Despejado	Despejado	Nubosidad parcial	Nublado

## USEMOS BIEN NUESTRA RED DE URGENCIA... SIGA LA RUTA CORRECTA

No todas las afecciones de Salud requieren atención médica, si Ud. tiene dudas llame a Salud Responde para solicitar orientación al 600 360 77 77.

Si su afección es de menor complejidad y no requiere atención inmediata acuda a su CESFAM para recibir atención de morbilidad.

Si su afección es de menor complejidad pero requiere atención médica en el transcurso del día acuda al SAPU o SUR más cercano a su domicilio.

En cambio, si se encuentra en una urgencia mayor que ponga en riesgo su vida, acuda al SERVICIO DE URGENCIA DEL HOSPITAL.

**Juan Carlos Alvarado Ch.** se ofrece como Guardia de Seguridad en Portería.  
 Cel: 972748510  
 961248848.  
 Disponibilidad inmediata

# Peques y grandes disfrutaron los talleres deportivos en vacaciones

«Fueron unas vacaciones de invierno bien activas», indicó Danilo Peña, coordinador del Departamento de Deportes y Actividad Física, esto porque la gran mayoría de los talleres deportivos que ofrece actualmente la Municipalidad de San Felipe cambiaron su

horario –entre el 8 y el 22 de julio- con motivo de las vacaciones, para que así los niños que estuvieron en casa pudieran disfrutar y participar del deporte.

«Destacaron durante estas vacaciones el nuevo taller –un proyecto Fondeporte- de gimnasia rítmica

que se desarrolló en el Liceo Bicentenario Cordillera, como también tuvimos varias actividades como balonmano, mini tenis en el Club de tenis Valle del Aconcagua y también el trail running que aprovecharon y disfrutaron de un tan lindo espectáculo que fue la nieve (el primer fin de semana de vacaciones de invierno)».

**Victoria Borbarán y Lauri Tapia**, son algunas de las niñas que participaron en el taller de gimnasia rítmica durante las vacaciones de invierno. Ambas coinciden que es una excelente iniciativa y que, en el poco tiempo que llevan, han aprendido muchas cosas.

«Hemos aprendido a hacer el arco a pasar y a tener más elasticidad», expresó Borbarán. Por su parte, **Carol Godoy**, profesora encargada de realizar el taller, indicó que lo más importante es que cada vez más niñas puedan conocer y tener acceso a este deporte, por lo cual hizo una invitación a seguir participando en esta actividad. «Invitar



Los talleres son totalmente gratuitos y corresponden al compromiso del Alcalde Patricio Freire por fomentar la práctica deportiva y promover hábitos de vida saludable en la comuna.



Desde muy chicos estos niños van aprendiendo a desarrollar sus destrezas deportivas.

a todas las niñas y jóvenes a este nuevo taller que está impartiendo la Municipalidad de San Felipe».

Los talleres, tanto deportivos como de actividad física, continuarán hasta el mes de noviembre, excepto el de gimnasia rítmica que, al ser de un proyecto Fondeporte, finalizará en octubre. «Todos pueden inscribirse directamente en el lugar de desarrollo del taller, con el profesor/monitor a cargo de manera que los invitamos a que visiten el Facebook del Departamento de Deportes San Felipe y el de la Municipalidad de San Felipe o bien llamar a nuestra oficina al (34) 2509094 para obtener más información», concluyó Peña.



Los talleres, tanto deportivos como de actividad física, continuarán hasta el mes de noviembre.

## CARNES DE PRIMERA PARA SU FAMILIA



## LO MEJOR PARA SU MESA



**CARNES KAR**

**PARA CARNES...KAR !!**

# PROGELEC



## CAMIÓN GRÚA CAMA



**PARA TRANSPORTE DE VEHICULO CAMIÓN GRÚA - ARRIENDO MINI EXCAVADORA ANALIZADOR DE RED ARMÓNICOS, MEDICIÓN DE TIERRAS Y GEOLÉCTRICO Montaje e Instalación Eléctrica A.T.B.T., Bomba Superficie y Pozo Profundo**

- Postación
- Trabajos en altura máxima 18 Mts.
- Montaje Industrial
- Letreros propaganda y otros
- 2-7 toneladas
- Podas
- Traslado de maquinaria
- Contenedores

---

Certificado por



**LLAMAR FONOS: 514471 - 512759**

**FREIRE 227 - SAN FELIPE**



# Notifican a Consejo de Monumentos Nacionales daño a petroglifos en Piguchén

**PUTAENDO.-** Fue el aviso del vecino Ítalo García, lo que alertó al Municipio de Putaendo para ir hasta el sector de Piguchén, en donde una empresa de extracción de piedras estaba interviniendo una zona de

petroglifos, protegidos por Ley como Monumento Arqueológico.

Una delegación conformada por el director de Obras Municipales, Jorge Reyes; el encargado de proyectos patrimoniales de la

Secplac de Putaendo, Mauricio Quiroz; el propio García y Carabineros, se constituyeron en el lugar para conocer el estado de los petroglifos. Efectivamente, en la zona, una empresa contratista extrae piedras para la construcción de carreteras en Aconcagua.

Preliminarmente se comprobó en terreno que existe un petroglifo destruido y algunos que estarían cubiertos de tierra. Lo anterior motivó la denuncia del particular y la notificación del municipio al Consejo de Monumentos Nacionales CMN.

«Tenemos que informar obligatoriamente ante el Consejo de Monumentos Nacionales, primero, que hay una denuncia, que hay riesgo y eventual daño a los petroglifos. En segundo lugar, tenemos que hacer un



Denuncia realizada por parte de un particular fue informada, según el marco legal, a los organismos pertinentes con los que el municipio espera ejecutar acciones en conjunto y obtener asesoramiento para interponer recursos judiciales complementarios a los ya realizados.

informe técnico que permita incorporar el mayor número de información disponible para la toma de conocimiento y razón del CMN. Tercero, nosotros hemos propuesto en terreno que la empresa, si bien identificó y se dio cuenta del valor de los petroglifos en el lugar, pueda hacer una remoción de la tierra y los descartes

que estén encima de los petroglifos que puedan estar dañados», explicó Mauricio Quiroz.

De esta forma, se realizará una mesa de trabajo en la que estará el denunciante, el municipio y la empresa para tratar de dar alguna solución a los petroglifos dañados. Además, en el mismo lugar se tomó co-

nocimiento de la zona protegida y se señaló el sector arqueológico.

«Hacemos el llamado a las personas a estar atentos a estas cosas que se están desarrollando en diferentes lugares de Putaendo. Tenemos que proteger lo que nos está quedando. No es que estemos en contra del desarrollo o de los puestos de trabajo, sino que estas labores se hagan con todo el cuidado posible y cuidando todo lo que es nuestro patrimonio», sostuvo Ítalo García, que también pertenece a la Agrupación Putaendo Resiste. Cabe mencionar que en Putaendo existen diversos sectores con petroglifos, que datan de la época prehispánica e, incluso, superan los mil años de antigüedad.

**Restaurante Centro "Manuel Rodríguez"**

ALMUERZOS DIARIOS

Todos los lunes **CHUPE DE GUATITAS**

**"Donde El Tito Ríos"**

**PARRILLADAS EXTRAS**

**Lomo Reineta**  
**Lomo Pobre**  
**Merluza**  
**Pollo**

Combate de Las Coimas 1531 - San Felipe  
Celular: 9-89784337 - 9-50968114

**CONVENIOS CON PARTICULARES**

Almuerzos / colación Buffetes  
997924526 - 984795518

**CELECOM**  
REPARADO Y SOLUCIONES COMPUTACIONALES

Celecom tienda tecnológica especializada en venta de insumos computacionales tales como Notebooks, Computadores, Impresoras, Tintas, Accesorios y Más.

Servicio Técnico Computacional

escribenos al whatsapp (56) 9 9181 7781

MULTIFUNCIONAL EPSON L380 TANQUE TINTAS \$119.900

Navarro 167, San Felipe - (34) 251 4911 - (34) 251 8099  
www.celecom.cl - ventas@celecom.cl  
Lunes a viernes / 9:00 a 14:00 hrs y 16:15 hrs a 19:30 hrs  
Sábado de 10:15 a 14:00 Hrs.

**CERTIFICACION ISO 9001:2008**

**OBTÉN TU TARJETA PASAJERO FRECUENTE Y ESTUDIANTE**

Acércate a nuestras Oficinas y presenta:

- Certificado de Trabajo o Estudios.
- Fotocopia de Cédula de Identidad.
- 2 Fotografías tamaño carnet.

**63 AÑOS UNIENDO EL VALLE DE ACONCAGUA CON LA CAPITAL**

**AHUMADA**

www.busesahumada.cl

División cumplió 47 años de vida productiva:

## Gerente general de Andina destaca avances en sustentabilidad

Este 24 de julio la División Andina celebró 47 años de vida, tiempo en el que ha entregado todos sus excedentes al Estado de Chile. Su gerente general, Alejandro Cuadra, recalca que «han sido 47 años en los que hemos estado, desde el Valle de Aconcagua, aportando al crecimiento y desarrollo de nuestro país. Y todos los hombres y mujeres que trabajan o que han trabajado en Andina, nos sentimos muy orgullosos de ello».

Este nuevo aniversario encuentra a la minera impulsando proyectos para mejorar la seguridad ambiental de sus operaciones. «Tenemos el gran desafío de mirar nuestro trabajo desde la óptica de la sustentabilidad. Y lo estamos haciendo. De hecho, el año pasado invertimos cerca de US\$70 millones en mejorar nuestra gestión hídrica y este año terminamos el recambio completo del concentrado y reforzamos nuestra canaleta de relave. Además, estamos actualizando nuestros estándares y procedimientos, todo para contar con una operación capaz de convivir armónicamente con el entorno. Trabajamos para tener una faena segura, sustentable y productiva», puntualiza.

«Estos proyectos no agregan una libra más de cobre a nuestro programa

**Inversiones para mejorar la seguridad ambiental de las operaciones y resguardar la calidad de las aguas de Río Blanco, relación con comunidades y transparencia de la gestión ambiental, son los elementos que marcan el trabajo que realiza la empresa. «Desde esta mirada, Andina tiene futuro», asegura Alejandro Cuadra.**

de producción, su único objetivo es la protección del medio ambiente. Estamos construyendo una infraestructura que nos permita tener una operación sustentable y cambiando la cultura interna para viabilizar el futuro de nuestra División», afirma el ejecutivo. Respecto de este último punto, Cuadra destaca que el 80% de los trabajadores de Andina vive en los Andes, San Felipe o sectores aledaños. «Son ciudadanos del valle, sus hijos y nietos crecen aquí, por tanto también tienen el interés de cuidar esta hermosa tierra».

### Relación con la comunidad y transparencia

Reflejo de este esfuerzo es también la 'positiva relación', que la empresa mantiene con las comunidades próximas a sus operaciones. «Hace ya algunos años creamos espacios permanentes y formales de participación y diálogo, gracias a los cuales hemos podido

desarrollar iniciativas para aportar a su crecimiento y mejorar la calidad de vida de sus vecinos», destaca Cuadra.

Un trabajo que se traduce en programas de apoyo al emprendimiento y la empleabilidad, financiamiento de proyectos de organizaciones sociales, acciones de mejoramiento de espacios públicos a iniciativas de apoyo a la educación. Entre estas últimas destaca la Orquesta Sinfónica Infantil de Los Andes (Fosila) y el convenio suscrito este año con cuatro liceos técnicos de la zona, que ha permitido a jóvenes de tercero y cuarto medio conocer, en el aula y en terreno, la realidad minera.

Aspecto importante también de esta nueva mirada son las acciones en materia de transparencia, lo que se traduce en canales de información y comunicación con la comunidad, donde destaca la página [www.codelcotransparente.cl](http://www.codelcotransparente.cl), en la cual es posible consultar sobre la gestión ambien-



El año pasado la empresa invirtió US\$70 millones en mejorar su gestión hídrica.



Alejandro Cuadra, gerente general de la División Andina.

tal, y la línea telefónica 800 y el correo electrónico dispuesto para consultas y sugerencias ambientales y comunitarias, que tiene plazos de respuesta definidos.

«Son hechos concretos respecto de la forma en la que estamos desarrollando nuestro trabajo. Hemos aprendido de las experiencias vividas y hoy queremos decirle a nuestros vecinos que nuestro principal objetivo es desarrollar una minería sustentable de alto estándar», recalca el gerente general.

### «Andina tiene futuro»

Andina cuenta con las mayores reservas de cobre

de Codelco, razón por la cual Alejandro Cuadra sostiene que «la División tiene potencial para seguir siendo un aporte para Chile. Contamos con un yacimiento de categoría mundial y nuestro trabajo es desarrollar los mejores proyectos para transformar estas reservas en riqueza, una tarea que tiene como condición primera la protección del medio ambiente», subraya.

«Desde esta mirada, y junto a la comunidad, debemos construir el futuro de Andina por los próximos 40 años, con las mejores prácticas y el mejor capital humano, con un respeto

profundo por el medio ambiente y las comunidades. Desde esta mirada, Andina tiene futuro y podrá seguir siendo por mucho tiempo más una fuente de recursos para beneficio de los aconcagüinos y de todos los chilenos y chilenas», concluye.



PAUTA PROGRAMÁTICA VTV2  
Y CANAL 14 VTR / 67 LUXOR  
EN LLAY LLAY Y CATEMU

### JUEVES 27 DE JULIO

11:00 Dibujos Animados

12:30 Cocinando Con José Andrés

13:00 Al Sur del Mundo

14:00 VTV Noticias Edición Mediodía

14:40 Música en VTV 2

15:00 Novasur

17:00 Música en VTV 2

18:30 VTV Noticias Edición Tarde

19:00 Desde el Alma; El Diputado Marcelo Schilling (REP)

21:00 Portavoz Noticias

21:30 VTV Noticias Edición Central

22:20 VTV Tiempo

22:30 Súper Deportes: Conduce Enrique Colarte y Pedro Navea.

00:00 VTV Noticias Edición Noche

00:30 Al Sur del Mundo (REP)

Constructora CCRECE

- Arquitectura ✓
- Construcción ✓
- Estructuras ✓
- Ingeniería ✓
- Proyectos ✓
- Montajes ✓
- Diseño ✓

Salinas 348, of. 203, San Felipe [www.ccrece.cl](http://www.ccrece.cl)

omar.juri@ccrece.cl +569 9792 4526

fernando.molinas@ccrece.cl +569 8921 7264

# Más de 20 familias vulnerables reciben subsidios habitacionales del Serviu

Emocionadas se manifestaron las familias que llegaron hasta la delegación provincial del Serviu, en San Felipe, para recibir de manos del gobernador Eduardo León y del alcalde Patricio Freire los documentos que los certifican como poseedoras del subsidio que les permitirá adquirir una casa nueva o usada donde ellos estimen conveniente.

«Nos viene muy bien este beneficio, esperándolo con muchas ansias hace

*mucho tiempo, casi tres años, y estamos viendo si optamos a una casa usada o nueva. Es súper gratificante tener una vivienda y si es nueva o usada, da lo mismo, porque va a ser de uno. Muy importante para mi familia, mi chiquitita que tiene cinco meses que va a poder crecer en una casa nueva, nuestra»*, indicó **Roxana Pérez**, una de las beneficiarias de la comuna de San Felipe.

En la ceremonia que fa-

voreció a 18 familias de San Felipe, dos de Putaendo, una de Catemu y otra de Panquehue, la encargada biprovincial del Serviu San Felipe-Los Andes, **Natalia Ríos**, se refirió a esta entrega: «El Ministerio de Vivienda ha entregado una cantidad importante de subsidios y hoy en el primer llamado del año 2017 estamos entregando estos subsidios. Estamos en proceso de postulación del segundo llamado, así que las familias



En la ceremonia se entregaron certificados de subsidio habitacional a 22 familias de la provincia de San Felipe, coincidiendo con el día en el que se inicia el segundo llamado a postulación para el D.S. N°49, que favorece con casas propias o usadas a los vecinos y vecinas más vulnerables, el que se encontrará abierto hasta fines de agosto.



Emocionadas se manifestaron las familias que llegaron hasta la delegación provincial del Serviu, en San Felipe.

que deseen postular desde el 26 de julio hasta el 3 de agosto se están realizando las postulaciones en la delegación del Serviu San Felipe», precisó Ríos.

Por su parte el gobernador Eduardo León, felicitó a las 22 familias favorecidas y valoró el hecho de que hayan sido beneficiadas con políticas públicas del gobierno, «las que a pesar del reajus-

te presupuestario, los programas sociales, como este, no tuvieron reducción, todo lo contrario. Hay una fuerte inversión en viviendas sociales en toda la provincia de San Felipe».

Entre los requisitos que existen para postular al subsidio D.S. N°49 se encuentran el tener mínimo 18 años de edad, contar con cédula de identidad vigen-

te, pertenecer al 40% más vulnerable a través del Registro Social de Hogares, tener un mínimo de 10UF en una cuenta de ahorro. Este trámite se puede realizar a través de Internet, o en las dependencias del IPS San Felipe y la Delegación Provincial del Serviu, ubicada en Avenida Bernardo O'higgins 115, hasta el próximo 3 de agosto.



Nuestro centro las personas,  
en IST cuidamos tu vida

Juntos construimos una mejor calidad de vida y ambientes laborales más seguros.

www.ist.cl

**ist**  
especialistas en prevención

## Agricultores de valle interesados en el Patohormoneador de Raquis: Promueven dispositivo para aplicar hormonas directamente al racimo de uvas

Un importante taller sobre las principales preocupaciones que tienen los productores de uva de mesa, como es el calibre y calidad



Juan Leiva, productor de duraznos y uvas, vecino de Bellavista.



Carlos Pérez, ingeniero de la Universidad de Chile.



Susana Grau, asesora Junior del Centro de Negocios Aconcagua.

que puede lograr ésta, es el que se desarrolló la mañana de ayer miércoles en la Escuela Agrícola, instancia en donde fue presentado el nuevo invento capaz de suministrar hormonas a la uva de manera directa y focalizada, sin que se pierda tanto producto en las hojas y ramaje de la parra, y asegurando resultados de gran calidad.

Se trata del Hormoneador de Raquis, un dispositivo creado por la empresa Raquis, que permite la inyección dirigida de la hormona de crecimiento para la uva de mesa, permitiendo obtener calibres más grandes del fruto y mejorar la rentabilidad de la exportación del mismo.

A la cita llegaron decenas de agricultores del Valle de Aconcagua, pues ellos anualmente pierden millones de pesos a raíz de la mediana calidad que a veces se logra en la uva que producen, así, con este dispositivo fabricado por un joven chileno, pareciera que el panorama podría cambiar para ellos.

### AGRICULTOR OPINA

**Diario El Trabajo** habló con don Juan Leiva, productor de duraznos y uvas, vecino de Bellavista, quien desde hace 20 años trabaja la tierra: «cada innovación que nos presenten para mejorar nuestro trabajo será bienvenida. Lo importante es aprender a usar este dispositivo, por ahora estoy usando atomizadores grandes, ahora con este nuevo sistema creo que podré economizar producto y costos», dijo el agricultor sanfelipeño.

Según los expertos de Corfo y el Centro de Negocios Aconcagua, este hormoneador aplica la hormona directamente al racimo, lo que aumenta la auto-

mía de trabajo del operario, evita mojar otros tejidos vegetales, y hace más económica y abundante la aplicación del compuesto. El Hormoneador es una solución que consiste en un aparato para la aplicación de mezclas de productos agroquímicos directa, confinada y dirigida al racimo de uva. Se conecta al equipo de bombeo de la mochila bomba espalda que se encuentra comúnmente en los predios agrícolas.

### SÓLO VENTAJAS

Nuestro medio habló con el inventor de este aparato, Carlos Pérez, ingeniero de la Universidad de Chile, «el hormoneador de uva de mesa lo inventamos en 2011, se me ocurrió su fabricación luego que vi a un vecino cargando un tarro plástico en una mano y un atomizador en la otra, así, me fui a comprar una máquina que mejorara esa situación, pero por más que busqué en el Mercado, ésta no existía, nadie me pudo ayudar, así que me puse a trabajar en este diseño y las patentes, el proceso fue largo pero ya el producto está listo y lo estamos presentando a los agricultores, actualmente lo estamos promocionando con Corfo y son varios los agricultores los que ya lo están usando», aseguró Pérez a **Diario El Trabajo**.

### - ¿Qué ventajas entrega este 'Hormoneador para el agricultor?

- La fruta con mayor calibre logra obtener mejores retornos y entrega al productor la tranquilidad de permanecer en el mercado; la aplicación dirigida evita posibles daños a las yemas responsables de la producción del año siguiente; Al utilizar este aparato, ayudará a mejorar el bienestar social, económico y am-



AGRICULTORES ALIVIADOS.- Al menos unos 30 agricultores del Valle de Aconcagua se dieron cita para conocer el primer patohormoneador que les podría ayudar a producir uva de mesa de mejor calidad.



EN TERRENO.- Así funciona este dispositivo, aplicando directamente las hormonas en el racimo de uva.

biental de los productores. El uso de este tipo de tecnología podría permitir, en algunas variedades, asegurar racimos de mejor calidad que son inducidos en las yemas que muchas veces, al ser afectada por la hormona que moja otras partes de la planta, no logran dar fruto al año siguiente.

Finalmente Susana Grau, asesora Junior del

Centro de Negocios Aconcagua, explicó a **Diario El Trabajo** que «hoy día desarrollamos un taller para dar a conocer un sistema de irrigación dirigida a la uva de mesa, está dirigido a los pequeños y medianos agricultores, sin dejar de lado a los grandes productores de uva. Llegaron como 30 agricultores al taller, hay un interés en lograr un mejor calibre de

la uva que producen, pues si ellos no logran sacar una fruta de calidad, les castigan el precio, este equipo les presenta ventaja para sus necesidades, pues la superficie de sus propiedades es pequeña, o sea, que sólo pueden competir en calidad». Los interesados en ver de cerca este dispositivo, pueden llamar al 976092122.

Roberto González Short

Desde 1929 a la Era Digital

[www.eltrabajo.cl](http://www.eltrabajo.cl)

...la mejor forma de comenzar el día

El Trabajo • Salinas 348 • Fono: 342 343170 • San Felipe

# Proyecto musical debutará con su nuevo nombre 'City Of Guns': Banda que tributa a Guns 'n Roses se presenta este viernes en el Municipal

Este viernes desde las 19:00 horas en el teatro municipal de San Felipe, los chicos de **Dead and Roses** estarán haciendo temblar ese escenario con un concierto en homenaje a la famosa banda estadounidense **Guns 'n Roses**, pero más allá de presentar sus éxitos y representar a los artistas, estos sanfelipeños también estarán oficializando el cambio del nombre de



Bajista de la banda City Of Guns, Alex Charrier.

su banda, y se llamarán **City Of Guns**.

«En 2011 nacimos como 'Dead and Roses', la banda juvenil que tributamos a Guns 'n Roses en el Valle del Aconcagua, lo hicimos participando en ese entonces en eventos a beneficio, musicales, escolares y otros organizados por agrupaciones de músicos acongaüinos. Tras el paso de los años, nuestra banda sufrió un importante cambio rotativo en su formación original, llegando en 2015 a lograr estabilidad y un trabajo real en nuestro show y técnica musical, cosechando también exitosas participaciones en bares y eventos particulares», comentó a **Diario El Trabajo** el bajista de la banda, **Alex Charrier**, quien recientemente fue invitado a formar parte del proyecto.

### SE CONSOLIDAN

Según este músico sanfelipeño, actualmente Dead and Roses ya logró la anhelada consolidación, adqui-

riendo una completa evolución en su intención e interpretación musical, perfeccionando cada detalle desde lo musical hasta la personificación de los integrantes reales de la famosa banda norteamericana, pasando a ser un proyecto musical en homenaje a estos; por este motivo City Of Guns se decidió como su nuevo nombre.

«Nuestra banda está conformada por: **Juan Escobar** / Izzy Stradlin; **Alejandro Rodríguez** / Slash; **Alex Charrier** / Duff McKagan y **Brian Ovalle** interpretando a Steven Adler. Tenemos grandes aspiraciones, este es nuestro debut como banda, y como algo simbólico decidimos hacerlo en San Felipe, ya que somos casi todos de esta comuna, esperamos también que San Felipe sea nuestra plataforma para lanzarnos con todo a grandes eventos en cualquier escenario de Chile», comentó Charrier.

**Roberto González Short**



LOS DOBLES.- Ellos son Alex Charrier, Brian Ovalle y Alejandro Rodríguez, personificando al bajista, baterista y guitarrista de la banda estadounidense.



TALENTO Y ENTREGA.- Aquí tenemos al tremendo Alejandro Rodríguez, interpretando al guitarrista de Guns 'n Roses 'Slash'.



LA PRIMERA BANDA.- Esta es la banda original Guns N' Roses, misma que se formó en Los Ángeles, California, en marzo de 1985, por Axl Rose, los guitarristas Tracii Guns y Izzy Stradlin, el bajista Ole Beich y el baterista Rob Gardner.



Aquí tenemos a estos sanfelipeños, personificando a los originales músicos norteamericanos.

Convenio y Eventos con Instituciones y Empresas

**Almuerzo Fajitas**

**100% SATISFACCIÓN GARANTIZADA**

**fusión**

Facebook icon | WhatsApp icon | 34-2512104

para llevar y más...

Cruce Calle Placilla con Tocornal, sector El Llano:

# Amantes Rally y Contrareloj tienen todo listos para la 11ª Copa Don Piri 2017

**SANTA MARÍA.-** Para los amantes de las competencias todo terreno, hoy en **Diario El Trabajo** les informamos que el **sábado 19 y domingo 20 de agosto**, en el Cruce Calle Placilla con Tocornal, sector El Llano, Santa María, se correrá la **'Copa Don Piri 2017'**, tras once años de aventuras del Team Bike Track, con la colaboración de la brigada de Bomba To-

cornal, en donde diversos clubes 4x4 se reúnen a competir en Circuito de Endurans y Circuito Contrareloj.

«Quiero también informar a los lectores de **Diario El Trabajo**, que nada hará que se suspenda la competencia, se correrá con lluvia, viento o sol. Esperamos que el público nos pueda cooperar y disfrutar de esta entretenida actividad. Como Bomba Tocor-

nal nos interesa hacer publicidad a este evento, porque todos los fondos recaudados en el casino van en directo beneficio de nuestra Compañía, y un porcentaje de las entradas también va en favor de nosotros. Recordemos que a contar del 10 de julio se comenzó a construir nuestro futuro cuartel, el que estará ubicado en Villa Los Bosques de Tocornal, en sector El Pino. Es por eso que necesitamos la mayor cooperación de la comunidad para empezar a juntar recursos para poner en marcha nuestra Compañía, es como equipar una casa, junto con comprar materiales de trabajo que van en directo beneficio de la comunidad», informó a nuestro medio **Carolina González Lazcano**, secretaria de Brigada Bomba Tocornal.

Según informó esta funcionaria a **Diario El Trabajo**, la de Brigada Bomba Tocornal, futura Tercera Compañía, estará a cargo de la seguridad de la carrera (Primeros Auxilios en caso de volcamiento) y además estarán a cargo del cobro de las entradas del evento.



**LA JORNADA.-** Sábado 19: Prueba Especial de Rally 10:00 horas; domingo 20: Circuito Contrareloj a las 10:00 horas.



Así van las obras de construcción del nuevo cuartel de la 3ª Compañía de Bomberos de Santa María.

## ARRIENDO OFICINAS EN PLENO CENTRO DE SAN FELIPE

A sólo dos cuadras de la Plaza de Armas, amplias, acogedoras, con dos y tres ambientes, ideal consulta profesional. Interesados llamar 34 2343170 - 984795521.

### MUNICIPALIDAD DE SAN FELIPE

DECRETO ALCALDICIO Nº 1605 DEL 07.03.2017

AUTORIZASE A LA EMPRESA INGENIERÍA Y CONSTRUCCION DE PROYECTOS LERATEL LTDA, PARA SUSPENDER EL TRÁNSITO VEHICULAR, EN EL MARCO DE LA OBRA RENOVACIÓN DE REDES AS SAN FELIPE DESDE EL 24.07.2017 AL 24.08.2017. VÍAS ALTERNATIVAS PARA LOS SERVICIOS DEL TRANSPORTE PÚBLICO; COMBATE DE LAS COIMAS- FREIRE-TRASLAVIÑA-SANTO DOMINGO - TRASLAVIÑA, Y/O AV. BERNARDO O'HIGGINS - AV. MAIPÚ - MERCED.

PATRICIO FREIRE CANTO  
ALCALDE

### NOTIFICACIÓN

En causa Rol V-116-2016 del Primer Juzgado Letras de San Felipe, sentencia de 31 de mayo 2017, designa curador testamentario de PATRICIA MARIA CANALES TORO, domiciliada en calle Toro Mazote 1031 San Felipe, quien no tiene la libre administración de sus bienes.

Secretario



El sábado 19 y domingo 20 de agosto, en el Cruce Calle Placilla con Tocornal, sector El Llano, Santa María, se correrá la 'Copa Don Piri 2017'.

### CANAL BELLAVISTA OCHO

#### CITACIÓN

LA COMUNIDAD DE AGUAS CANAL BELLAVISTA OCHO, CITA A REUNIÓN GENERAL EXTRAORDINARIA DE REGANTES, PARA EL DÍA JUEVES 27 DE JULIO DE 2017, A LAS 18.30 HORAS EN PRIMERA CITACIÓN Y 19:30 HORAS EN SEGUNDA CITACIÓN, CON LOS QUE ASISTAN, EN EL LOCAL COOPERATIVA DE AGUA POTABLE, EL ASIENTO, SAN FELIPE.

#### TABLA

- 01.- LECTURA ACTA ANTERIOR.
- 02.- CUENTA DE GESTIÓN DEL PRESIDENTE.
- 03.- CUENTA DE TESORERÍA.
- 04.- FIJAR CUOTA DE ADMINISTRACIÓN PERÍODO 2017
- 05.- AUTORIZAR A LA DIRECTIVA PARA SUSPENDER EL DERECHO DE AGUA A LOS COMUNEROS MOROSOS.
- 06.- AUTORIZAR AL PRESIDENTE PARA AVENIR Y CONCILIAR EN LOS JUICIOS DE MODIFICACIÓN DE SU COMUNIDAD DE AGUA Y JUICIOS DE REGULARIZACIÓN DE DERECHOS DE AGUAS.
- 07.- ELECCIÓN DE DIRECTIVA.

DIRECTIVA  
CANAL BELLAVISTA OCHO

### CITACIÓN



Se cita a Asamblea General Extraordinaria de Presidentes de Comunidades de Aguas de la Junta de Vigilancia del Río Putaendo, para el día viernes 11 de agosto de 2017, a las 17:30 horas en primera citación y a las 18:30 horas en segunda citación, con los presidentes que asistan en nuestra sede Institucional ubicada en calle Prat N°579, Putaendo.

#### TABLA

- 01.- Lectura del Acta anterior.
- 02.- Fijar cuota de Administración año 2017 y fecha de cancelación.

Miguel Vega Berrios  
Presidente JVRP

# Dé solidez a su marca

# Hágase socio de marcas sólidas

**CARLOS CONDELL**  
731 SAN FELIPE  
TELÉFONO / FAX:  
**34-2514238**  
WWW.RADIOCARNAVALCL

# Sofisticada laringe electrónica devuelve voz a vecino que perdió cuerdas vocales

«Yo nunca he fumando ni tomado, pero igual me dio un cáncer a la laringe que me hizo decidir entre perder la voz o la vida», cuenta a través de un parlante con forma de micrófono, don **Julio León Leiva**, vecino de San Felipe que en el año 2014 fue diagnosticado con un severo cáncer a la garganta que lo dejó completamente sin voz y respirando por un agujero en su cuello. Eso hasta hace dos semanas.

Y es que este mes el Hospital San Camilo le entregó una laringe electrónica, que

es un micrófono parlante que permite transmitir su voz y en la práctica hacerse entender sin mayores complicaciones como las que debía enfrentar hasta ahora, en donde para comunicarse, estaba aprendiendo a hablar desde el estómago, con un esfuerzo que no daba los resultados esperados como sí lo hace este parlante portátil.

«Este equipo de fabricación alemana tiene un costo superior al millón de pesos, que financió el Hospital San Camilo con el aporte que también entregó la

**Julio León Leiva** debió decidir entre perder la voz o la vida debido a agresivo cáncer, pero hoy el Hospital San Camilo le entregó un costoso aparato para volver a hablar.

*Municipalidad de San Felipe, lo que permite a don Julio hablar y ser escuchado sin mayores inconvenientes»,* aseguró **Susan Porras**, Directora de la institución.

Por su parte don Julio asegura que su vida cambió por completo, por lo que está muy agradecido de todo el establecimiento y de su personal; «desde la Dra. Carmen Meléndez que me detectó el cáncer, hasta la asistente social y las fonoaudiólogas que me están ayudando a dominar este artefacto con diversos ejercicios», agregó muy contento de dar a conocer su historia.

Pese a lo logrado, aún queda camino por recorrer ya que al igual que un menor que comienza su aprendizaje, don Julio ha vuelto a los cuadernos para leer y repetir frases como «pepe saluda a pepa», «mi mama me mima» y otras similares que le ayudarán a perfeccionar su dicción y en definitiva, aprender a expresarse con claridad y nitidez a través de su nueva laringe elec-



El aparato es un micrófono parlante que permite transmitir su voz y en la práctica hacerse entender, pese a que debieron extirparle sus cuerdas vocales.



Don Julio podrá volver a conversar y hasta «discutir» con su mujer sin mayores complicaciones como las que debía enfrentar hasta ahora.

trónica, todo con la atenta ayuda del equipo de fonoaudiología del Hospital San Camilo.

TICK • SPINNING • YOGA • PILATES • FUNCIONAL O CIRCUITO • ZUMBA • BALLETE • NUTRICIÓN INFANTIL

**LA REVOLUCIÓN**  
*Full Fitness*  
GIMNASIO

TU PRIMERA CLASE ES GRATIS

SE PARTE DE ESTO

PROMOCION

Plan Mamá  
08:00 a 11:00 Hrs  
**\$ 12.000.-**

PORTUS N° 311 - +569 8585 9363 - Email: gimnasiofullfitness@gmail.com

**SDSCORP** SECURITY & TECHNOLOGY

SEGURIDAD CONECTADA A CARABINEROS DE CHILE VIA ALPHA III

**SOMOS UNA SOLUCIÓN REAL PARA CUIDAR A SU FAMILIA**

**SIN PAGO MENSUAL**

VIGILAR SU HOGAR NUNCA FUE TAN FACIL

GRABACION 24/7 FULL HD NOCTURNO TECNOLOGIA 4K

MONITOREO EN TIEMPO REAL DESDE SU SMARTPHONE

INSTALACION PRUEBAS Y CAPACITACION A USUARIOS

**INFORMACION Y ASISTENCIA**  
**600 600 50 60**  
+56 9 8242 8180 +56 342 50 55 00  
www.sdscorp.cl contacto@sdscorp.cl  
BERNARDO O'HIGGINS 671 - SAN FELIPE

**La Unión**  
FUNERARIA

Atención 24 Horas

**QUINTA REGIÓN**  
SAN FELIPE: Lib. Bdo. O'Higgins 711 Fono 34 2 510434  
LOS ANDES: Manuel Rodríguez 206 Fono 34 2 421696  
PUTAENDÓ: Sarmiento 310 Fono 34 2 501080

**CUARTA REGIÓN**  
LA SERENA: Los Carreras 873 Fono 51222 6028  
COQUIMBO: Avenida Videla 302 Fono 5123 29547

**REGIÓN METROPOLITANA**  
SANTIAGO: Av. Independencia 1600 Fono 2444 7599 - 2777 7967  
MELIPILLA: Ortuzar 794 Fono 2832 4657

<http://www.funeraria-launion.cl>

Antisocial arrojó al suelo a la víctima para apoderarse de su notebook:

## Joven héroe reduce a delincuente que asaltó violentamente a profesora

Eran cerca de las 18:30 horas de este lunes cuando una profesora de 54 años de edad, que cruzaba por la intersección de las calles Navarro y Avenida Chacabuco en San Felipe, se convirtió en víctima de un violento asalto por parte de un delincuente que la tomó del brazo para hacerle una zancadilla y arrojarla al piso y luego arrebatarse a viva fuerza un notebook.

Afortunadamente un joven de 33 años de edad que transitaba por ese lugar, observó atentamente lo ocurrido, percatándose que la víctima, totalmente consternada, en medio de llantos pedía auxilio luego que

el delincuente se apoderara de su computador personal, enfrentándose directamente al desalmado, a quien redujo a golpes hasta inmovilizarlo en el suelo para ser entregado directamente a Carabineros.

Tras la llegada de los funcionarios policiales, se confirmó el delito tras el relato de la víctima, quien describió los hechos, afirmando que el sujeto que se encontraba retenido por el ciudadano, la agredió violentamente para robarle su notebook marca HP de color negro, avaluado en la suma de \$500.000.

Asimismo el joven héroe

**El testigo de 33 años de edad, al percatarse del delito en calle Navarro esquina Avenida Chacabuco en San Felipe, no dudó en enfrentarse al maleante para darle una paliza y entregarlo directamente a Carabineros. La justicia determinó que la libertad de este individuo es un peligro para la sociedad.**

de estos hechos relató que actuó en base a la desesperación de la víctima, quien solicitaba auxilio mientras forcejeaba con el delincuente, quien finalmente resultó detenido por Carabineros por el delito de robo por sorpresa.

El imputado, identificado como **Claudio Alejan-**

**dro Farías Hurtubia**, de 27 años de edad, quien cuenta con antecedentes por tres robos con violencia, lesiones leves y daños simples, fue derivado hasta el Juzgado de Garantía de San Felipe para ser formalizado por la Fiscalía.

Este tribunal resolvió que la libertad del detenido



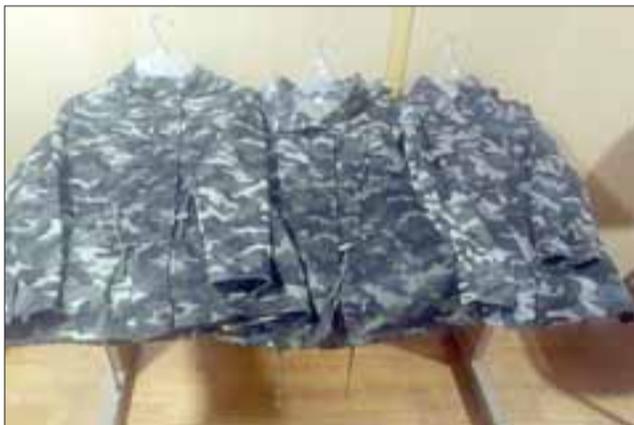
El delincuente finalmente fue entregado de Carabineros para ser derivado hasta tribunales, quedando tras las rejas por este grave delito. (Foto Archivo).

es un serio peligro para la sociedad, decretando la cautelar de prisión preven-

tiva, fijando un plazo de investigación de 60 días. **Pablo Salinas Saldías**

Antisocial fue detenido minutos más tarde por Carabineros:

## Sustrajo chaquetas de local de Traslaviña y escapó a bordo de microbús



Las chaquetas que fueron sustraídas desde el local comercial 'Alexis' ubicado en calle Traslaviña 1271 en San Felipe.



El antisocial mantenía este teléfono celular que fue devuelto a su verdadero propietario.



Bajo este vehículo estacionado en calle Navarro fueron halladas las prendas de vestir de propiedad del comerciante afectado.

La Sección de Intervención Policial de Carabineros capturó a un delincuente de 27 años de edad quien momentos antes sustrajo prendas de vestir desde el local comercial 'Alexis' ubicado en calle Traslaviña 1271 de San Felipe, recuperándose además un teléfono celular de propiedad de otra víctima.

Los hechos se habrían originado alrededor de las 19:10 horas de este martes, tras recepcionarse la denuncia de la víctima, quien salió en persecución del delincuente que le sustrajo tres chaquetas tipo militar que se encontraban colgadas en exhibición en la entrada del local, saliendo en su persecución sin lograr darle alcance.

El afectado junto a personal de Carabineros continuaron la búsqueda del antisocial, subiendo a la patrulla e indicando que el sujeto escapó a bordo de un microbús de locomoción colectiva que circulaba por la avenida Maipú en dirección al sur.

Posteriormente el delincuente descendió del móvil en calle Chorrillos, siendo capturado por Carabineros sin mantener las especies sustraídas. Sin embargo la víctima, al recorrer las calles por donde escapó el delincuente, encontró las chaquetas bajo un vehículo estacionado en calle Navarro.

Asimismo Carabineros confirmó que este sujeto

mantenía en su poder un teléfono celular marca Motorola, modelo G4, descubriéndose que no le pertenecía luego de contactar a su verdadero propietario, imputándose además el delito de recepción.

Finalmente el detenido identificado como **Elians Patricio Silva Jamets** de 27 años de edad, fue derivado la mañana de ayer miér-

**Comerciante salió en persecución del antisocial mientras Carabineros concurreó al lugar y culminaron capturando al delincuente al descender del móvil en calle Chorrillos de San Felipe.**

coles hasta el Juzgado de Garantía de San Felipe para ser formalizado por los delitos de hurto simple y recepción.

Al término de la audien-

cia el imputado recuperó su libertad bajo las condiciones de prohibición de acercarse a la víctima, mientras la Fiscalía investiga el caso. **Pablo Salinas Saldías**

**COANIQUEM**  
todo por el niño quemado

**CORONAS DE CARIDAD**  
**CANASTILLOS DE NOVIOS**  
**SALUDOS A ENFERMOS**  
**SALUDOS RECIÉN NACIDOS**

**CONTÁCTENOS GRATIS AL 800 211212**

O A NUESTRA OFICINA REGIONAL  
SANTA ROSA 269 (INTERIOR). TELÉFONO: 76952377. LOS ANDES

NUESTROS AGRADECIMIENTOS A DIARIO **EL TRABAJO**

SOMOS LA COMUNIDAD DE EMPRENDIMIENTO SOLIDARIO MÁS GRANDE DE CHILE

15 AÑOS **fe** FONDO ESPERANZA

www.fondoesperanza.cl

Inédito modus operandi en San Felipe:

# Turba de 10 delincuentes irrumpen en Supermercado a plena luz del día

Una turba de diez sujetos provistos con mochilas ingresaron este martes en la tarde al Supermercado Santa Isabel ubicado en la Avenida Yungay de San Felipe, dirigiéndose hasta la sección de limpieza donde procedieron a echar a sus mochilas gran cantidad de detergentes y huir del lugar.

En la huída los sujetos agredieron a uno de los guardias, quien resultó con lesiones leves.

La información fue con-

**Antisociales cargaron sus mochilas con artículos de limpieza de alto valor y huyeron agrediendo a un guardia. Uno fue detenido por Carabineros**

firmada por el gerente de la sucursal, quien dijo que el hecho ocurrió este martes alrededor de las 16:30 horas: "Hizo ingreso al local alrededor de diez individuos provistos de mochilas, dirigiéndose directamente al pasillo de detergentes de limpieza que te-

nemos nosotros, procediendo a llenar sus mochilas con detergentes y lava lozas de alto valor. Fueron detectados por nuestras cámaras, se hizo el llamado a Carabineros, quienes llegaron prestamente y se logró detener a una persona", dijo.

Añadió que los sujetos atentaron contra un guardia al que agredieron y finalmente resultó herido con lesiones que fueron constatadas como heridas leves.

Gracias a la oportuna reacción del personal de seguridad del establecimiento como asimismo de la intervención policial, se logró recuperar especies como detergentes y lava lozas que llevaba el sujeto que fue detenido por Carabineros.

Así al menos lo destacó el gerente de la sucursal,



En este supermercado de Avenida Yungay se produjo el turbazo este martes a las 16:30 horas aproximadamente.



Una nueva modalidad de robo que hasta ahora solo se había visto en las grandes ciudades, podría haber llegado a la zona. (Foto referencial).

quien al ser consultado por esta situación y si se había registrado algo así anteriormente, señaló que es la "primera vez que llega un grupo importante de personas a sustraer especies del local, generalmente tenemos la visitas de los denominados 'mecheros', pero son personas que actúan individualmente o grupos de

tres, pero ahora nos visitaron diez personas al mismo tiempo".

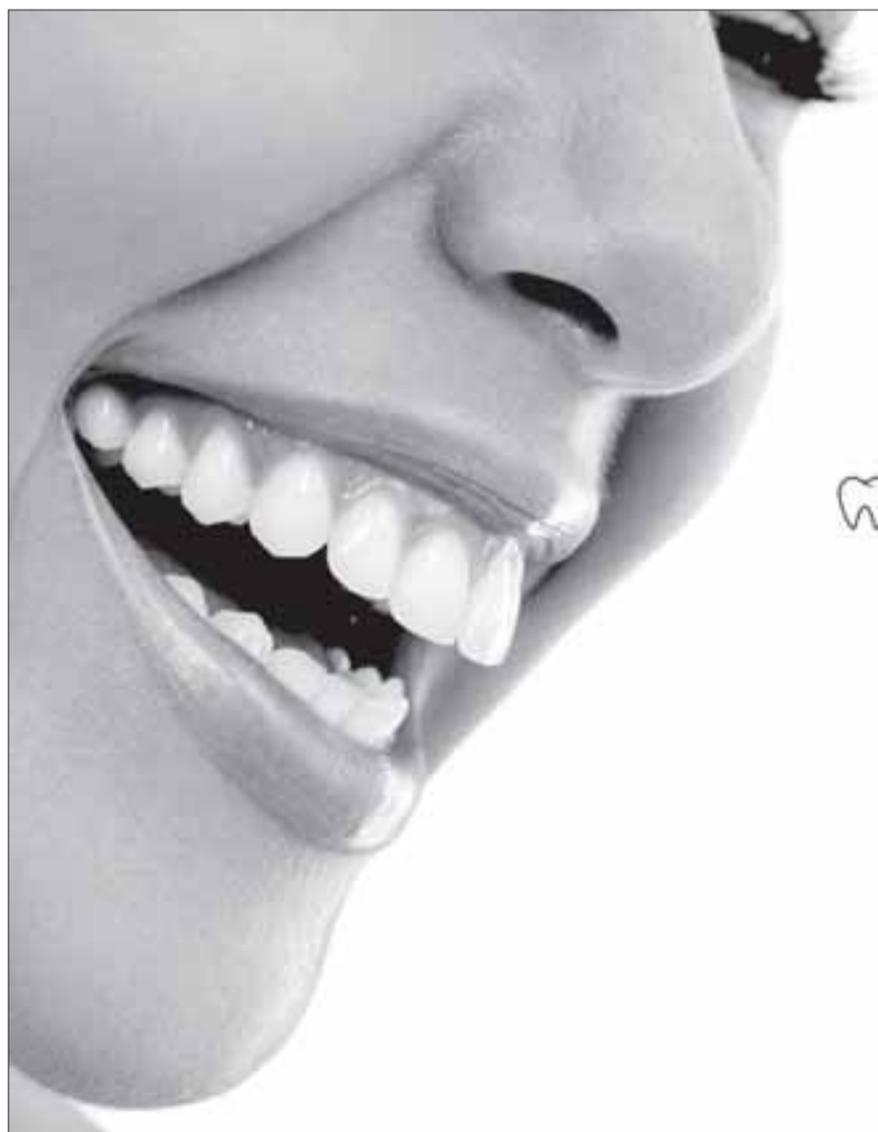
Reiteró que ese fue el número de personas involucradas, diez, que detectaron a través de las cámaras de seguridad, no descartando que pudieran ser más.

El sujeto detenido según, lo comentado por el propio gerente, tendría do-

micilio en la ciudad de Los Andes.

Cabe señalar que no hubo cajeras ni personal del Supermercado heridos, solamente el guardia de turno resultó con una lesión catalogada como leve.

Reiterar que se recuperaron las especies que llevaba el imputado, no así las de los demás delincuentes.





## Centro Médico Odontológico

15 años de experiencia en implantología

 **Área Dental**

- Implantología y Rehabilitación Oral
- Ortodoncia (Frenillos)
- Cirugía Maxilofacial
- Limpieza y Blanqueamiento
- Operatoria
- Periodoncia
- Endodoncia
- Radiología

 **Área Médica**

- Kinesiología
- Oftalmología
- Nutrición
- Traumatología
- Medicina General
- Psicología
- Obstetricia

Contamos con pabellón de cirugía menor

# td trabajo deportivo

por Jorge Vega Oses

## ‘Panchita’ Zúñiga tendrá un duro apronte antes de los Juegos Regionales

En el marco del Torneo atlético ‘Copa Humberto Molina’, en Valparaíso, este sábado la pequeña Francisca Zúñiga tendrá su último apronte antes del Regional Escolar, instancia en la cual ‘La Hija del viento’ intentará clasificar a la fase nacional de los Juegos Deportivos Escolares.

La atleta sanfelipeña que durante este semestre se ha sometido a un ex-

haustivo plan de entrenamientos, intervendrá en las pruebas de 600 (preparatoria), 1500 juegos Binacionales) y 5.000 metros todo competidor, distancias es las cuales buscará su puesta a punto final antes del evento regional, para el cual ha puesto todas sus fichas este 2017.

La Copa Humberto Molina tendrá lugar en el Estadio Elías Figueroa y es una

de las competencias más importantes del calendario anual del atletismo de la toda esta zona, debido a que se enmarca en el aniversario de la Asociación Atlética Regional de Valparaíso, lo que garantiza un nivel alto en cada competencia y sus respectivas categorías, cosa ideal para que ‘panchita’ pueda calibrar el nivel con que llegará a los Juegos Escolares.



En la pista de recortan del Elías Figueroa de Valparaíso, Francisca Zúñiga rendirá su último examen antes de su participación en los Juegos Regionales Escolares.



Una fecha favorable a los equipos de punta fue la que se vivió el domingo pasado en la cancha Parrasía.

## Todo sigue igual en la parte alta de la Liga Vecinal

Un triunfo categórico de 3 a 0 sobre un débil Resto del Mundo, obtuvo el sólido cuadro de Los Amigos en la pasada fecha de la Liga Vecinal, donde son líderes exclusivos de una competencia que de a poco comienza a ver disgregarse el pelotón, ya que los equipos de punta comenzaron a hacer diferencias respecto a los demás competidores.

Una de las caracterís-

ticas centrales de este semestre en Parrasía ha sido que los protagonistas ya no son los de siempre y ahora los que pelean por el título son conjuntos poco acostumbrados a los festejos, así por ejemplo el Santos y el PAC, le cedieron su lugar a Los Amigos, Barcelona, Carlos Barrera o Tsunami, los actuales protagonistas y del cual de seguro saldrá el nuevo monarca del certamen que domingo a domingo reúne

a jugadores que ya pasaron la barrera de los 45 años de edad.

### Resultados de la fecha

Santos 2 – Pedro Aguirre Cerda 2; Resto del Mundo 0 – Los Amigos 3; Tsunami 2 – Andacollo 1; Villa Argelia 0 – Hernán Pérez Quijanes 5; Villa Los Álamos 4 – Unión Esperanza 1; Aconcagua 2 – Barcelona 0; Carlos Barrera 1 – Unión Esfuerzo 3.

## El Uní tiene plantel casi completo de cara al debut del Transición

Los laterales Paolo Jopia y Brayams Viveros, más el volante José Luis Silva, son las únicas bajas obligadas que presenta el Unión San Felipe de cara a lo que será su estreno por el torneo de Transición de la Primera B.

La situación de Jopia y Viveros es para largo, ya que ambos están cumpliendo el periodo de recuperación y rehabilitación de sus respectivas operaciones a sus rodillas, mientras que lo de Silva es más corto a raíz que está prácticamente recuperado del desgarro que sufrió en el partido amistoso de Pretemporada ante San Luis de Quillota.

El plantel sanfelipeño jugará este domingo frente a Cobreloa en el Estadio Lucio Fariña de Quillota, recinto en el cual esta tarde hará la tradicional práctica de fútbol de los días jueves, donde con toda seguridad se definirá el sistema de juego y los jugadores que el técnico Hernán Madrid, utilizará en el pleito contra el conjunto loino.



El lateral Paolo Jopia es una de las bajas por lesión que exhibe el Uní.



# Cicletada familiar y torneo de básquet 3x3 este fin de semana en la comuna

Un intenso fin de semana deportivo se espera para este 29 y 30 de julio, días en los que se llevarán a cabo un torneo 3x3 de básquetbol y la segunda cicletada familiar rural, organizada por el departamento de Deportes y Actividad Física municipal y la Mesa de Promoción de la Salud, que se realizará en la localidad de San Rafael.

Así lo informó **Danilo Peña**, coordinador de Deportes, quien invitó a toda la comunidad a participar. «Tenemos un fin de semana en el que queremos invitar a toda la comunidad, no sólo de la comuna de San Felipe, sino que de todo el Valle de Aconcagua. El día sábado vamos a tener un entretenido torneo y espec-

táculo en el Gimnasio municipal Samuel Tapia Guerrero, en donde tendremos una jornada completa del básquetbol 3x3, el cual consta de dos equipos en cancha, cada uno de tres jugadores, sólo un aro, 10 minutos por partido y 12 segundos de posesión, lo que asegura partidos más rápidos y llenos de emoción», dijo Peña.



El básquetbol 3x3 consta de dos equipos en cancha, cada uno de tres jugadores, sólo un aro, 10 minutos por partido y 12 segundos de posesión.



Esta será la segunda de las ocho cicletadas que se realizarán en diversos sectores rurales de la comuna, mientras que el torneo de básquetbol 3x3 espera convocar a la familia del básquetbol sanfelipeño.

Sobre el evento que se llevará a cabo entre las 11:00 y 22:00 horas y que tiene un costo de ingreso de 500 pesos, mismo que da derecho a una rifa con una gran cantidad de premios, Peña, agregó que «ya tuvimos una primera experiencia hace un tiempo atrás y hoy hay dos jóvenes sanfelipeños que están trabajando fuertemente en ello, nosotros como departamento de Deportes estamos apoyándolos en esta iniciativa,

en donde niños, jóvenes y adultos de nuestra comuna van a estar participando».

En tanto, el domingo 30 de julio en la localidad de San Rafael, se realizará la segunda cicletada familiar-rural, con una distancia de aproximadamente 6K, la cual corresponde a un proyecto que se adjudicó la Mesa de Promoción de la Salud. La actividad, cuya largada está programada para las 11:00 horas, tendrá como largada/meta la escuela de

dicho sector y espera convocar a una gran cantidad de personas, tal como sucedió en la primera fecha realizada en Bellavista.

Finalmente Peña hizo un llamado a participar de la actividad, «están todos cordialmente invitados, a llegar con sus bicicletas, a llegar con muchas ganas, vamos a tener el calentamiento con zumba de tal manera que será una jornada muy entretenida y los invitamos a todos a participar».



**CHEVY NEWS LIQUIDACIÓN 2017**

**¡VEN HOY POR EL TUYO A CHEVROLET KOVACS!**

**ABIERTO DE LUNES A SÁBADO:**  
SAN FELIPE: Av. Bernardo O'higgins 62

**ABIERTO DE LUNES A DOMINGO:**  
LOS ANDES: Av. Santa Teresa N°638  
Local 126 y 128, Espacio Urbano los Andes

**ALL NEW SAIL**  
PRECIO DESDE:  
**\$5.990.000<sup>(1)</sup>**  
INCLUYE BONO DE HASTA:  
**\$1.000.000<sup>(3)</sup>**  
SOLO CON CHEVROLET SERVICIOS FINANCIEROS  
PRECIO DE LISTA: \$6.990.000

4 AIRBAGS / FRENSOS ABS / SENSOR DE RETROCESO / SUNROOF / LLANTAS DE ALEACION DE 15" NEBLINEROS / CAPACIDAD DEL MALETERO DE 357L  
RENDIMIENTO CIUDAD: 11,6 KM/L (\*)

**ALL NEW SPIN**  
PRECIO DESDE:  
**\$10.390.000<sup>(2)</sup>**  
INCLUYE BONO DE HASTA:  
**\$600.000<sup>(3)</sup>**  
SOLO CON CHEVROLET SERVICIOS FINANCIEROS  
PRECIO DE LISTA: \$10.990.000

TRES CORRIDAS DE ASIENTOS / INCLUYE PANTALLA TOUCH / DE 7" / AIRE ACONDICIONADO / FRENSOS ABS CON EBD.  
RENDIMIENTO CIUDAD: 9,2 KM/L (\*)

**¡VEN HOY POR EL TUYO A CHEVROLET KOVACS!**      **FIND NEW ROADS**      **E.KOVACS**

**www.chevroletkovacs.cl**  
**600-8996600**

**CHEVROLET** 

Fotografías y especificaciones corresponden a versiones SAIL NB 1.5L LT AT, SPIN 1.8L LTZ AT. Precios válidos desde 04/07/17 hasta el 31/07/17. Precios no válidos para Zona Franca. Precios no incluyen flete. (1) Precio corresponde a versión SAIL NB 1.5L. Precio incluye bono a todo evento de \$200.000 y Bono de financiamiento GM de \$650.000 y de General Motors Financial Chile S.A. (CHSF) por \$150.000. (2) Precio corresponde a versión SPIN 1.8L LTZ MT. Precio incluye Bono a todo evento de \$300.000 y Bono de financiamiento GM de \$150.000 y de General Motors Financial Chile S.A. (CHSF) por \$150.000. (3) Condiciones del bono de financiamiento: Aplica para SAIL NB 1.5L, SPIN 1.8L LTZ MT. Plazo desde 12 a 60 meses, monto a financiar mayor a UF200, pie mínimo 0% y pie máximo de 50%. Aplica sólo plan de tasas norma, sólo por compras con crédito de CHSF. Promoción no acumulable con otras promociones u ofertas, salvo expresa mención en contrario. Rígen cargos y comisiones asociadas al crédito. Cuotas afectas al impuesto de timbres y estampillas, de cargo del cliente. Promoción no acumulable con otras promociones u ofertas, salvo expresa mención en contrario. Promoción válida hasta cierre retail GM de 31 de julio 2017. (4) Bono corresponde a modelo CRUZE LT HB 1.4T MT. Promoción válida hasta cierre retail GM 31 de Julio de 2017. (\*) Valor obtenido en mediciones de laboratorio según el ciclo de ensayo de la Comunidad Económica Europea, homologadas en el Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones. más información en [www.consumovehicular.cl](http://www.consumovehicular.cl).